

## Faint (traduction) - 1/2

**Interprété par Linkin Park.**

Je suis  
Fait d'un peu de solitude,  
d'un peu d'indifférence.  
Je suis une poignée de griefs.  
Et je n'y peux rien  
si tout le monde voit ces cicatrices.  
Je suis  
ce que je veux que tu désires,  
ce que je veux que tu ressentis.  
Mais j'ai l'impression que,  
quoi que je fasse,  
je n'arrive pas à te convaincre  
que je suis vraiment comme ça.  
Alors j'abandonne.  
Je te regarde  
me tourner le dos, comme tu le fais toujours.  
Tourne la tête et fais comme si je n'existais pas.  
Pourtant, je serais là,  
parce que je n'ai que toi.

Je ne ressens plus  
les choses comme avant.  
Ne me tourne pas le dos.  
Je ne te laisserais pas m'ignorer.  
Le temps ne guériras plus  
cette blessure.  
Ne me tourne pas le dos.  
Je ne te laisserais pas m'ignorer.

Je ne suis pas  
très sûr de moi,  
je manque de confiance en moi.  
Tu ne comprends pas  
que je fais ce que je peux.  
Mais parfois, je fais n'importe quoi.  
Je suis  
ce que tu ne veux jamais dire.  
Mais je n'ai jamais douté.  
J'ai l'impression que quoi que je fasse,  
je n'arrive pas à te convaincre  
de m'écouter, juste une fois.  
Alors j'abandonne.  
Je te regarde  
me tourner le dos, comme tu le fais toujours.  
Tourne la tête et fais comme si je n'existais pas.  
Mais je serais là,  
parce que je n'ai que toi.

## Faint (traduction) - 2/2

Ecoute-moi, maintenant!

Tu vas m'écouter!

Que tu le veuilles ou non, maintenant!